

**GARDEROBSBELYSNING
GARDEROBEBELYSNING
KAAPPIVALAISIN
GARDEROBESKABSLAMPE**



GARDEROBSBELYSNING

ANVÄNDNINGSSOMRÅDE

Denna lampa är avsedd för inomhusbruk.

Laddare ingår ej.

SÄKERHETSFÖRESKRIFTER

- Läs manualen före användning.
- Kontrollera att produkten är hel. Använd aldrig produkten om någon del är skadad.
- Kontrollera alltid att laddningskabel och anslutning är intakt innan den ansluts till nätspänning.
- Titta aldrig rakt in i lampans ljus. Rikta aldrig lampan mot någon annans ögon, vare sig människa eller djur.
- Påslagen lampa får ej övertäckas.
- Sänk aldrig ner produkten i vatten eller annan vätska och skölj den inte under rinnande vatten.
- Denna produkt kan användas av barn från 8 år och uppåt, samt av personer med nedsatt fysisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet eller kunskande, om de övervakas eller har fått instruktioner angående användningen av produkten på ett säkert sätt och förstår de involverade riskerna. Barn skall inte leka med produkten. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan tillsyn.
- Förvara lampan oåtkomligt för barn.
- Lampan får ej modifieras.
- Använd inte lampan i explosiva miljöer med lättantändliga gaser, vätskor och stoff.

TEKNISKA DATA

Ljusflöde, stavlampan: 100 lm
Färgtemperatur: 4000 K
Effekt: 2 W
Driftstid: ca 2,5 h
Laddningstid: ca 2 h
Laddning: 5 V DC, 1.0 A
Strömbrytare: ON/OFF/AUTO
Detektionsområde PIR: max 2 m
Kapslingsklass: IP20
Isolationsklass: III
Batteri: Li-ion 3,7 V, 1100 mAh
Dimensioner: 300 x 40 x 9 mm
Vikt: 116 g

Laddning

- USB-A (laddare) till USB-C (belysning).
Laddkabel medföljer.

OBS!

- Ljuskälla och drivdon är ej utbytbara.
- Batteriet i denna lampa är ej utbytbart.
- Produkten ska kasseras när livslängden är slut.

MONTERING

Sätt fast beslagen på belysningens baksida. Tag bort skyddspappret från den dubbelhäftande tejen och tryck fast belysningen på önskad plats.

ANVÄNDNING

1. Se till att lampans batteri är fulladdat innan första användning.
2. Ladda batteriet genom att ansluta medföljande USB-kabel till en laddare med USB-A uttag. (Laddare ingår ej) En röd lampa i PIR sensorn lyser medan batteriet laddas och blir grön när batteriet är fulladdat. Tag bort laddkabeln från belysningen när batteriet är fulladdat.
3. Använd strömbrytaren för att växla mellan 3 lägen: ON / OFF / AUTO. I läge ON är sensorn förbilkopplad och belysningen lyser hela tiden. I läge AUTO tänds belysningen vid detekterad rörelse inom 2 meter ifall det är mörkt. Är omgivningen tillräckligt ljus kommer belysningen inte att tändas. Sensorn känner endast av rörelse i sidled, inte vid handvinkning eller rörelse rakt mot sensorn.

RENGÖRING

Torka av produkten med en lätt fuktad trasa. Använd inga starka och frätande rengöringsmedel.

BATTERIVÅRD (Li-pol)

- Undvik att batteriet djupurladdas, då detta medför en risk för att batteriet inte kan laddas upp igen. Det föreligger ingen risk att använda apparaten tills att den stänger av. Dock bör batteriet därefter laddas upp igen snarast.
- Lagring av batterier: Om du inte skall använda lampan under en längre tid, säkerställ att lampan är avstängd. Det är även viktigt att batteriet är fulladdat, för att undvika djupurladdning under lagringstiden.

MILJÖ

El-avfall

Förbrukade elektriska och elektroniska produkter, däribland alla typer av batterier, ska lämnas till avsett insamlingsställe för återvinning. (Enligt direktiv 2012/19/EU och 2006/66/EC).



Inbyggt batteri

Denna produkt innehåller ett Li-pol batteri. Batteriet får ej förtäras, öppnas, krossas, exponeras för eld eller utsättas för höga temperaturer.

Produkten innehåller inbyggt batteri som omfattas av direktiv 2006/66/EG och får inte slängas bland hushållsoporna. Produkten ska lämnas till en återvinningsstation eller till serviceombud.

Följ lokala bestämmelser och släng aldrig produkten eller de laddningsbara batterierna bland hushållsoporna. Korrekt kassering förhindrar negativ påverkan på miljö och hälsa.

GARDEROBEBELYSNING

BRUKSOMRÅDE

Denne lampen er beregnet for innendørs bruk.
Lader medfølger ikke.

SIKKERHETSFORSKRIFTER

- Les bruksanvisningen før bruk.
- Kontroller at produktet er helt. Produktet må aldri brukes hvis det er skadet.
- Du må alltid kontrollere at ladekabelen og tilkoblingen er intakt før den kobles til strøm.
- Se aldri direkte inn i lampen. Rett aldri lykten mot andres øyne, hverken på mennesker eller dyr.
- Påslått lampe må ikke tildekkes.
- Produktet må aldri nedsenkes i vann eller annen væske. Det må heller ikke skylles under rennende vann.
- Dette produktet kan brukes av barn fra 8 år og eldre og av personer med nedsatt fysisk eller mental evne eller manglende erfaring og kunnskap dersom de er under oppsyn eller har fått instruksjoner om bruk av produktet på en sikker måte og forstår risikoene. Barn må ikke leke med produktet. Rengjøring og vedlikehold må ikke utføres av barn uten tilsyn.
- Oppbevar lampen utilgjengelig for barn.
- Lampen må ikke modifiseres.
- Ikke bruk lampen i eksplosive miljøer med lettantennelige gasser, væsker og stoff.

TEKNISKE DATA

Lysstyrke:	100 lm
Fargetemperatur:	4000 K
Effekt:	2 W
Driftstid:	cirka 2,5 timer
Ladetid:	cirka 2 timer
Lading:	5 V DC, 1,0 A
Strømbryter:	ON/OFF/AUTO
Deteksjonsområde PIR:	maks 2 meter
Kapslingsgrad:	IP20
Isolasjonsklasse:	III
Batteri:	Li-ion 3,7 V, 1100 mAh
Mål:	300 x 40 x 9 mm
Vekt:	116 g

Lading

- USB-A (lader) til USB-C (belysning).
Ladekabel medfølger.

OBS!

- Lyskilde og driver kan ikke byttes ut.
- Batteriet i denne lampen kan ikke skiftes ut.
- Produktet må kasseres når levetiden er over.

MONTERING

Fest beslagene til baksiden av belysningen. Fjern beskyttelsepapiret fra den dobbeltsidige tapen, og trykk belysningen fast på ønsket sted.

BRUK

1. Kontroller at lyktens batteri er fulladet før første gangs bruk.
2. Lad batteriet ved å koble USB-kabelen som medfølger, til en lader med USB-A-uttak. (Lader medfølger ikke.) Et rødt lys i PIR-sensoren lyser mens batteriet lader, og det blir grønt når batteriet er fulladet. Fjern ladekabelen fra belysningen når batteriet er fulladet.
3. Bruk strømbryteren til å bytte mellom tre moduser: ON/OFF/AUTO. I posisjonen ON er sensoren forbi-koblet, og belysningen lyser hele tiden. I modus AUTO tennes belysningen når den registrerer bevegelser innenfor to meter når det er mørkt. Hvis det er lyst nok, vil ikke belysningen tennes. Sensoren registrerer bare bevegelser sideveis, ikke vinking eller bevegelser rett mot sensoren.

VEDLIKEHOLD

Tørk av produktet med en lett fuktet klut. Ikke bruk sterke eller etsende rengjøringsmidler.

BATTERIPLEIE (Li-pol)

- Unngå at batteriet dypultades da det medfører risiko for at batteriet ikke kan lades opp igjen. Det er ingen risiko knyttet til å bruke apparatet til det slås av automatisk. Batteriet bør lades opp igjen så fort som mulig.
- Oppbevaring av batterier: Når du ikke skal bruke lykten på en stund, må du kontrollere at den er slått av. Det er også viktig at batteriet er ladet helt opp for å unngå dypultading under oppbevaringstiden.

MILJØ

El-avfall

Elektriske og elektroniske produkter, inkludert alle typer batterier, skal leveres til gjenvinning. (I henhold til direktiv 2012/19/EU og 2006/66/EC).



Innebygget batteri

Dette produktet inneholder ett Li-pol-batteri. Batteriet må ikke svelges, åpnes, knuses, eksponeres for ild eller utsettes for høye temperaturer.

Produktet inneholder innebygget batteri som omfattes av direktiv 2006/66/EG og må ikke kastes i husholdningsavfallet. Produktet må leveres til miljøstasjon eller annet resirkuleringspunkt.

Overhold lokale bestemmelser, og kast aldri produktet eller de oppladbare batteriene i husholdningsavfallet. Riktig avhending forhindrer negativ påvirkning på miljø og helse.

KAAPPIVALAISIN

KÄYTTÖTARKOITUS

Lamppu on tarkoitettu sisäkäyttöön.

Laturi ei sisälly.

TURVALLISUUSOHJEET

- Lue käyttöohje ennen käyttämistä.
- Tarkasta, että tuote on ehjä. Älä koskaan käytä tuotetta, mikäli jokin osa on vioittunut.
- Tarkasta aina ennen verkkovirtaan liittämistä, ettei latauskaapelissa tai liittimessä ole vaurioita.
- Älä koskaan katso suoraan valonlähteeseen.
- Älä koskaan suuntaa lampun ihmisten tai eläinten silmiä kohti.
- Sytytettyä lampun ei saa peittää.
- Älä koskaan upota tuotetta veteen tai muuhun nesteeseen, älä huuhtelee tuotetta juoksevan veden alla.
- Laitetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset ja sellaiset henkilöt, joiden fyysiset, aistinvargaiset tai henkiset ominaisuudet ovat alentuneet, tai joilla ei ole kokemusta ja tietoa, jos heitä valvotaan tai heitä on opastettu käyttämään laitetta turvallisesti ja jos he ymmärtävät laitteen käyttöön liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa puhdistaa laitetta eivätkä he saa tehdä laitteen huoltotoimenpiteitä ilman valvontaa.
- Säilytä valaisin lasten ulottumattomissa.
- Lamppuun ei saa tehdä muutoksia.
- Lamppua ei saa käyttää räjähdysvaarallisissa ympäristöissä, jossa esiintyy syttyviä kaasuja, nesteitä tai materiaaleja.

TEKNISET TIEDOT

Valovirta:	100 lm
Väriämpötila:	4000 K
Teho:	2 W
Käyttöaika:	noin 2,5 t
Latausaika:	noin 2 t
Lataus:	5 V DC, 1,0 A
Virtakatkaisin:	ON/OFF/AUTO
Tunnistusalue PIR:	maks. 2 m
Koteloitiluokka:	IP20
Eristysluokka:	III
Akku:	Li-ion 3,7 V, 1 100 mAh
Mitat:	300 x 40 x 9 mm
Paino:	116 g

Lataaminen

- USB-A (laturi) – USB-C (valaisin). Latauskaapeli sisältyy.

HUOM!

- Valonlähdettä ja ohjauslaitetta ei voi vaihtaa.
- Lampun akkua ei voi vaihtaa.
- Tuote on hävitettävä, kun käyttöikä on kulunut.

ASENTAMINEN

Kiinnitä liittimet valaisimen takaosaan. Poista suojaperi kaksipuolisesta teipistä ja paina valaisin haluttuun kohtaan.

KÄYTTÄMINEN

1. Varmista ennen ensimmäistä käyttökertaa, että valaisimen akku on täyteen ladattu.
2. Lataa akku liittämällä mukana toimitettu USB-kaapeli laturiin, jossa on USB-A -liitäntä. (Laturi ei sisälly) PIR-anturin punainen valo palaa akun latautuesssa ja muuttuu vihreäksi, kun akku on täynnä. Irrota latauskaapeli valaisimesta, kun akku on ladattu täyteen.

Virtakatkaisijalla voit vaihtaa lampun 3 toiminnon välillä: ON/OFF/AUTO ON-asento ohittaa anturin ja valo palaa koko ajan. AUTO-tilassa valo syttyy pimeällä, kun anturi havaitsee liikettä 2 metrin alueella. Jos ympäristö on riittävän kirkas, valo ei syty. Anturi havaitsee vain sivusuuntaisen liikkeen, ei käden heilauttamista tai anturin lähestymistä suoraan edestä.

HUOLTAMINEN

Pyyhi tuote puhtaaksi kevyesti kostutetulla liinalla.

Älä käytä voimakkaita tai syövyttäviä puhdistusaineita.

AKUN HOITAMINEN (Li-pol)

- Vältä akun syväpurkautumista, koska sen jälkeen akun lataaminen ei välttämättä enää onnistu. Laitetta voi käyttää akun loppumiseen asti. Tämän jälkeen akku on kuitenkin ladattava mahdollisimman pian.
- Akkujen säilyttäminen: Jos lampun ei ole tarkoitus käyttää pitkään aikaan, varmista, että se on sammutettu. Akun lataaminen täyteen on myös tärkeää, sillä se ehkäisee akun syväpurkautumista säilytyksen aikana.

YMPÄRISTÖ

Elektroniikkaromu

Käytetyt sähkö- ja elektroniikkatuotteet, myös kaikki akut ja paristot, on toimitettava kierrätykseen. (Direktiivit 2012/19/EU ja 2006/66/ETY.)



Sisäänrakennettu akku

Tämä tuote sisältää litiumioniakun. Akkua ei saa niellä, avata, murskata eikä altistaa tulelle tai korkeille lämpötiloille.

Tuote sisältää direktiivin 2006/66/EY mukaisen akun, eikä sitä saa hävittää talousjätteen joukossa. Hävitettävä tuote on toimitettava kierrätysasemalle tai huoltoedustajalle.

Noudata paikallisia määräyksiä. Älä koskaan hävitä tuotetta tai ladattavia akkuja talousjätteen mukana. Hävittämällä tuotteet oikein ehkäiset haittavaikutuksia ympäristölle ja terveydelle.

GARDEROBESKABSLAMPE

ANVENDELSESOMRÅDE

Denne lampe er beregnet til indendørs brug.

Lader medfølger ikke.

SIKKERHEDSFORSKRIFTER

- Læs manualen inden brug.
- Kontroller, at produktet er helt. Brug ikke produktet, hvis nogen del af det er beskadiget.
- Kontroller altid, at ladekabel og tilslutning er intakte, inden lygten sluttes til netspænding.
- Se aldrig direkte ind i lygtens lys. Ret aldrig lygten mod andres øjne, hverken mennesker eller dyr.
- Lygten må ikke tildækkes, når den er tændt.
- Sænk aldrig produktet ned i vand eller andre væsker, og skyl det ikke under rindende vand.
- Dette produkt kan anvendes af børn fra 8 år og opefter og af personer med nedsatte fysiske eller mentale evner eller manglende erfaring eller viden, hvis de overvåges eller har fået instruktioner om sikker brug af produktet og forstår de involverede risici. Lad ikke børn lege med produktet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.
- Opbevar lygten utilgængeligt for børn.
- Lampen må ikke ændres.
- Brug ikke lampen i eksplosive miljøer med letantændelige gasser, væsker og stoffer.

TEKNISKE DATA

Lysstyrke: 100 lm.
Farvetemperatur: 4000 K
Effekt: 2 W
Driftstid: ca. 2,5 h
Ladetid: ca. 2 h
Ladning: 5 V DC, 1,0 A
Afbryder: ON/OFF/AUTO
Detektionsområde PIR: maks. 2 m
Kapslingsklasse: IP20
Isolationsklasse: III
Batteri: Li-ion 3,7 V, 1100 mAh
Dimensioner: 300 x 40 x 9 mm
Vægt: 116 g

Opladning

- USB-A (lader) til USB-C (lampe).
Ladeledning medfølger.

OBS!

- Lyskilde og drivenhed er ikke udskiftelige.
- Batteriet i denne lampe kan ikke udskiftes.
- Produktet skal kasseres, når levetiden er udløbet.

MONTERING

Skru beslagene fast på bagsiden af lampen. Fjern beskyttelsespapiret fra den dobbeltklæbende tape, og tryk lampen fast på det ønskede sted.

BRUG

1. Sørg for, at lampens batteri er ladet helt op før første anvendelse.
2. Lad batteriet op ved at tilslutte den medfølgende USB-ledning til en lader med et USB-A udtag. (Lader er ikke inkluderet) En rød kontrollampe i PIR-sensoren lyser, mens batteriet oplades, og bliver grøn, når batteriet er fuldt opladet. Fjern ladeledningen fra lampen, når batteriet er fuldt opladet.
3. Brug afbryderen til at skifte mellem 3 funktioner: ON/OFF/AUTO I ON-positionen er sensoren udkoblet, og lampen lyser konstant. I AUTO-tilstand lyser lampen, når der registreres bevægelse inden for 2 meter i mørke. Hvis omgivelserne er tilstrækkeligt lyse, tændes lampen ikke. Sensoren registrerer kun sideværts bevægelser, ikke når man vinker med hænderne eller bevæger sig lige mod sensoren.

VEDLIGEHOLDELSE

Tør produktet af med en let fugtet klud. Brug ikke stærke eller ætsende rengøringsmidler.

BATTERIPLEJE (Li-pol)

- Undgå, at batteriet aflades dybt, da det indebærer risiko for, at batteriet ikke kan lades op igen. Der er ingen risiko ved at benytte apparatet, indtil det slår fra. Dog bør batteriet derefter lades op igen snarest.
- Opbevaring af batterier: Hvis du ikke skal bruge lygten i længere tid, skal du sørge for, at den er slukket. Det er også vigtigt, at batteriet er fuldt ladet for at undgå dyb afladning i opbevaringsperioden.

MILJØ

El-affald

Brugte elektriske og elektroniske produkter, herunder alle typer batterier, skal afleveres på en genbrugsstation eller tilsvarende. (Iht. direktiv 2012/19/EU og 2006/66/EF).

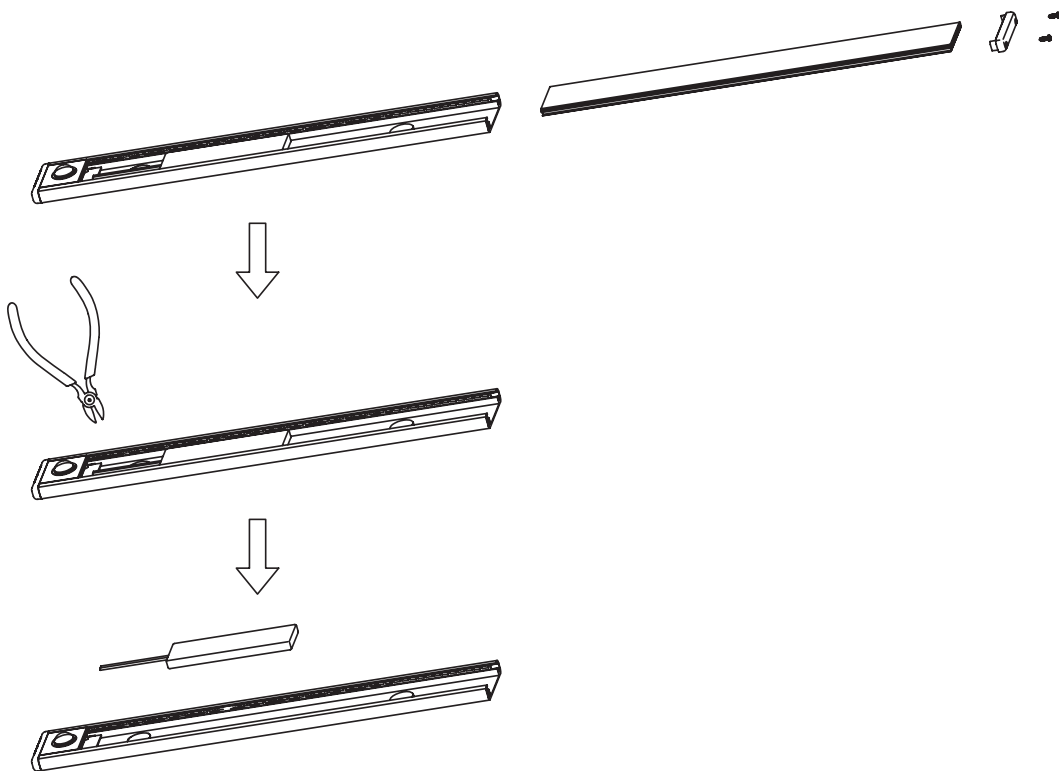


Indbygget batteri

Dette produkt indeholder et Li-pol batteri. Produktet må ikke spises, åbnes, knuses, eksponeres for åben ild eller udsættes for høje temperaturer.

Produktet indeholder et indbygget batteri, der er omfattet af direktiv 2006/66/EF, og det må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffaldet. Produktet skal indleveres til en genbrugsstation.

Følg de lokale forskrifter, og kasser aldrig produktet eller de genopladelige batterier sammen med husholdningsaffaldet. Korrekt bortskaffelse forhindrer negativ påvirkning på miljø og sundhed.



Batteriåtervinning

1. Lossa skruvarna på belysningens ändkåpa.
2. Tag bort ändkåpan och ta bort plastglaset.
3. Klipp av kablarna till batteriet.
4. Tag bort batteriet ur belysningen. Lyft batteriet med en skruvmejsel.

Ta endast ur det laddningsbara batteriet när produkten ska återvinnas. Produkten får inte vara ansluten till strömkälla och batteriet ska vara helt urladdat när det avlägsnas. Delarna inuti produkten kan vara vassa.

OBS!

En yrkesperson bör ta ur det laddningsbara batteriet.

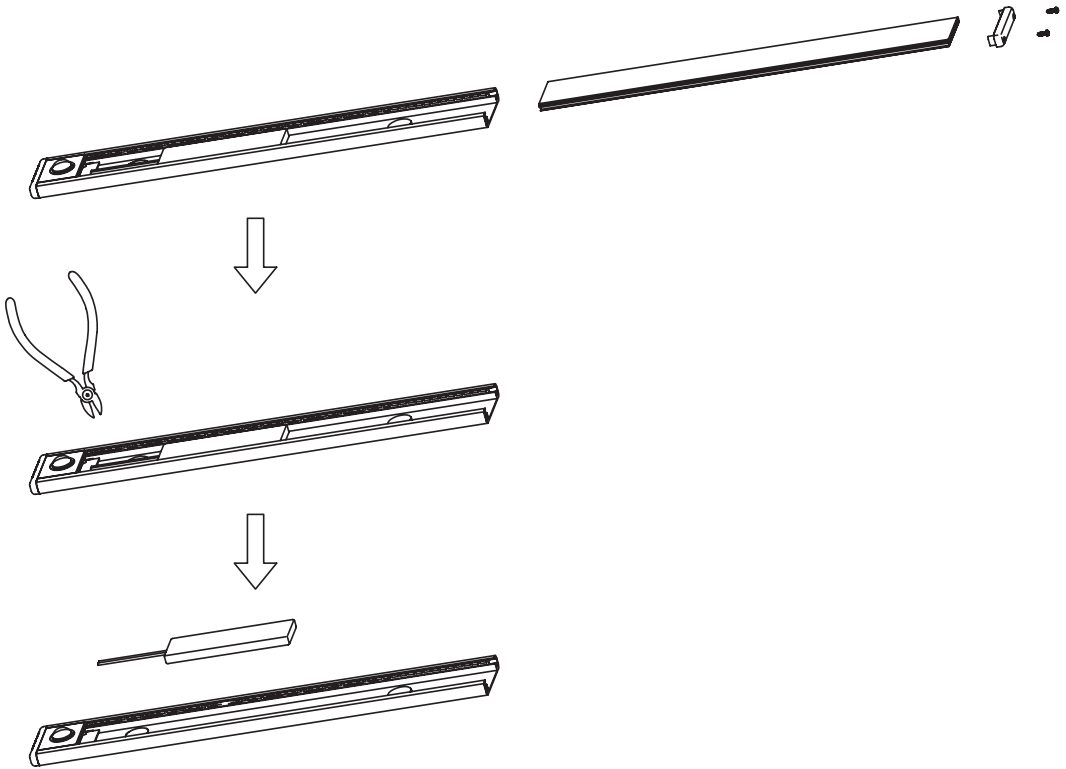
Resirkulering av batteri

1. Lösne skruene fra endedekselet på belysningen.
2. Fjern endedekselet, og fjern plastglaset.
3. Klipp av kablene til batteriet.
4. Ta batteriet ut av belysningen. Løft batteriet med en skrutrekker.

Det oppladbare batteriet må kun fjernes når produktet skal resirkuleres. Når produktet skal kasseres, må det ikke være koblet til strømnettet, og batteriet må være helt tomt. Delene i produktet kan være skarpe.

OBS!

Det oppladbare batteriet bør fjernes av kvalifisert personell.



Akun kierrätys

1. Avaa ruuvit valaisimen päätysuojuksesta.
2. Irrota päätysuojus ja ota muovilasi pois.
3. Katkaise akun johdot.
4. Ota akku pois valaisimesta. Nosta akkua ruuvitaltalla.

Ota akku pois vain silloin, kun tuote on aika toimittaa kierrätykseen. Tuote ei saa olla kytkettynä virtalähteen, kun akku poistetaan, ja akun pitää olla täysin tyhjä. Tuotteen sisällä voi olla teräviä osia.

HUOM!

Ladattavan akun saa poistaa vain ammattiasentaja.

Genanvendelse af batterier

1. Løsn skruerne på lampens endedæksel.
2. Fjern endedækslet, og tag plastglasset af.
3. Klip ledningerne til batteriet over.
4. Tag batteriet ud af lampen. Løft batteriet med en skruetrækker.

Det genopladelige batteri skal kun tages ud, når produktet skal kasseres. Produktet må ikke være tilsluttet til en strømkilde, og batteriet skal være helt afladet, når det fjernes. Delene inde i produktet kan være skarpe.

OBS!

Det genopladelige batteri bør fjernes af en fagmand.

